

¿Por qué no rezas?

¿Cómo servir al Islam?

Musulmanas Peruanas

La esposa fiel

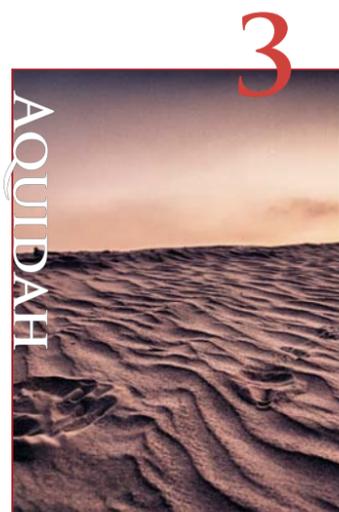
Muharram 1433

LUZ DEL ISLAM®

¿Por qué
odias a
Muhammad
mientras que **Él** ama a **Jesús?**

Etiqueta a la hora
de comer y beber

www.luzdelislam.com



Resumen del Método de los predecesores piadosos (As-Salaf As-Salih) IV



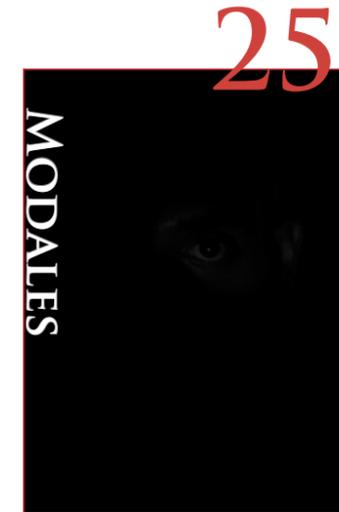
¿Por qué no rezas?



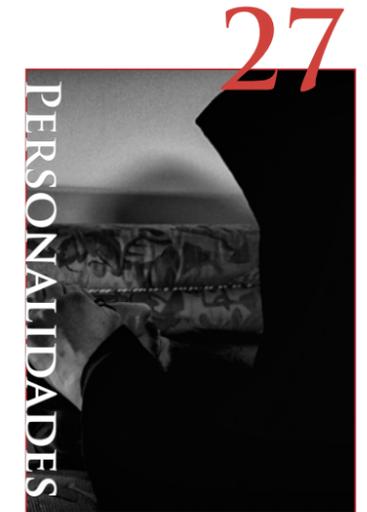
Etiqueta a la hora de comer y beber



¿Cómo servir al Islam?



Modales del musulmán: El pudor



Musulmanas: La esposa fiel



Musulmanas peruanas



Musulmanes que marcaron la historia del Islam: Imam Hasan Al Basri



¿Por qué odias a Muhammad mientras que Él ama a Jesús?



Equipo de traducción
Amira Abdelhamid
Lamia Benmekki
Lubna Hichou Al Luch
Muhammad Kanafani
Sabah Chentouf
Umm Abdulkarim
Tasnim Urbina
Zahrah Ibáñez

Diseño y fotografía
Qumrah.net

Agradecimiento
Amal Lazaar
Dinah Laghmari
Lubna Hichou Al Luch
Aisha H.
Hania Hilali

Salma Peña de Ait Ouabi
Sussy Haque

Luz del Islam
ISSN: 2220-8275
info@luzdelislam.com
www.luzdelislam.com



Está permitido copiar, imprimir y distribuir una parte o la totalidad del contenido de la revista, citando la fuente y haciéndolo de forma gratuita. No está permitido modificar el contenido ni tampoco hacer un uso comercial de la revista.

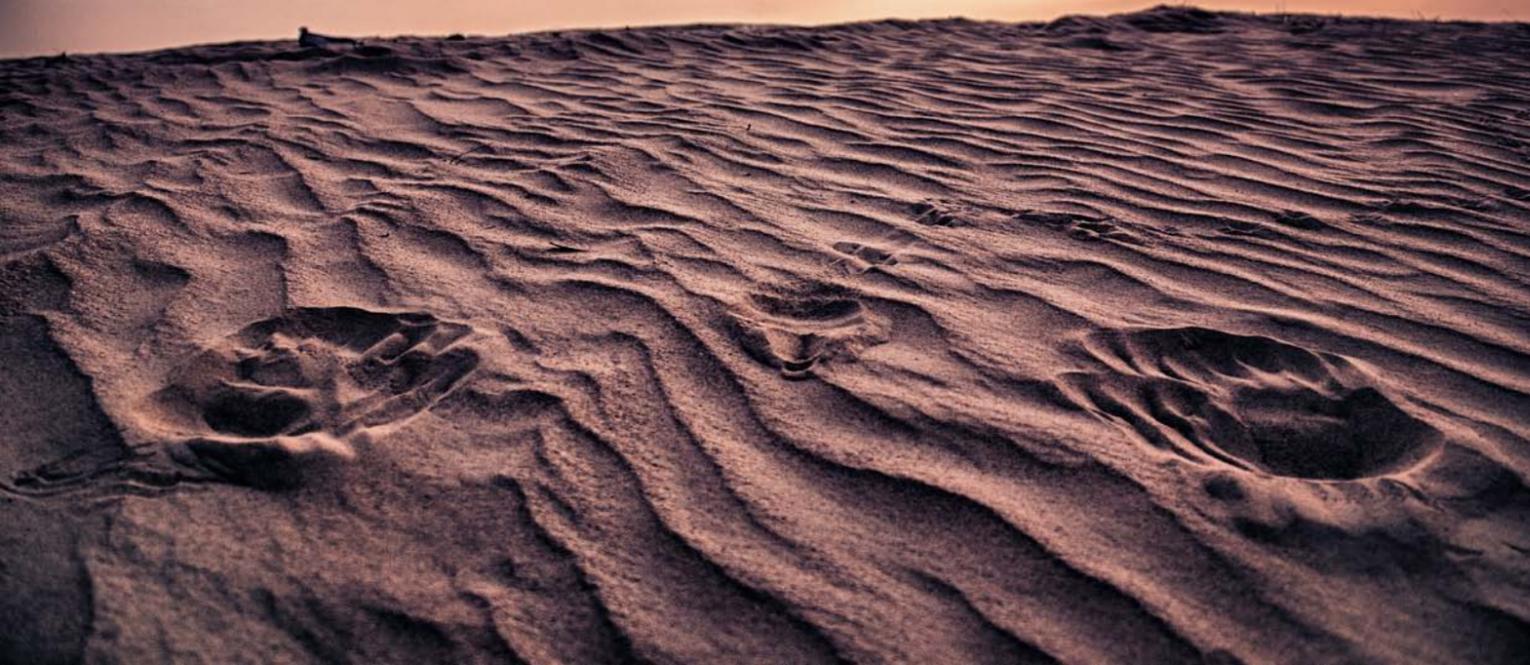
Para descargar las ediciones anteriores de la revista Luz del Islam, visita nuestra página web: www.luzdelislam.com

Suscríbete para recibir la revista gratuitamente a tu correo electrónico: info@luzdelislam.com

 Síguenos en Facebook
facebook.com/luzdelislam

 UMRAH.NET

RESUMEN DEL MÉTODO DE LOS PREDECESORES PIADOSOS IV



Sabios que escribieron sobre la Creencia de los predecesores piadosos (As-Salaf As-Salih)

Algunos de los numerosos sabios que afirmaron la creencia de los predecesores piadosos fueron:

Abu Ya'far At-Tahawi⁽¹⁾ autor del famoso libro de Creencia ('Aqidah), explicado más tarde por Ibn Abi Al'iz Al-Hanafi⁽²⁾ que fue uno de los discípulos de Ibn Kazir Ad-Dimashqui y el que puso título al libro "Explicación de la Creencia At-Tahauiah".

(1) Ahmad ibn Muhammad ibn Salamah Al'azdi At-Tahawi. Falleció el 320 de la Hégira en Egipto. Fue enterrado en Al-Qarafah.

(2) Abu Al-Hasan Sadr Addin 'Ali ibn 'Ala' Addin ibn Abi Al'iz Al-Hanafi. Falleció el año 792 de la Hégira.

Abu Al-Hasan Al'sh'ari⁽³⁾ autor del libro "Aclaración de los fundamentos de la religión" siendo ésa la creencia que siguió finalmente antes de morir. Dijo: "Nuestro dicho y nuestra religión consisten en: "Aferrarse al Libro de Allah, El Poderoso, El Majestuoso, a la Sunnah de nuestro Profeta (la paz y las bendiciones de Allah sean con él), y al legado de los Compañeros, de sus seguidores (At-Tabi'ii) y de los imames del hadiz. Nos aferramos a esto y decimos lo mismo que dijo Abu Abdullah Ahmad ibn Hanbal y nos alejamos de quien contradiga sus dichos".

As-Sabuni también escribió un libro sobre la creencia de los predecesores piadosos

(3) 'Ali ibn Isma'il ibn Ishaq. De la descendencia de Abu Musa Al'ash'ari. Falleció en Bagdad el 324 de la Hégira.

(As-Salaf As-Salih) titulado: "Aqidat as-Salaf".

Muaffaq Ad-Din ibn Qudamah Al-Maqdisi Al-Hanbali escribió también un libro titulado: "Lum'at Al-l'tiqad".

Y otros grandes sabios que escribieron sobre el tema, quiera Allah, el Altísimo, recompensarles con el bien.

Conclusión

Esta es la doctrina de la primera generación de la Comunidad musulmana (Ummah).

Tan clara como el agua pura, tan firme como las montañas, y tan fuerte como un asidero irrompible.

Es la creencia correcta y el camino recto basada en el Libro, la Sunnah y los dichos de los predecesores piadosos (As-Salaf As-Salih) de esta comunidad y sus sabios.

Es el camino que revivió los primeros corazones de esta comunidad.

Es la doctrina de los predecesores piadosos (As-Salaf As-Salih), del Grupo salvado y de la gente de la Sunnah y el Grupo (Ahlus-Sunnah wal-Yama'ah). Es asimismo la doctrina de los cuatro imames fundadores de las cuatro famosas escuelas de

jurisprudencia (fiqh) y la de la mayoría de sus seguidores.

Esta es la doctrina de la mayoría de los sabios del fiqh, de los narradores del hadiz, de los demás sabios y de quienes han seguido sus pasos hasta el día de hoy y hasta el día del Juicio Final. Sin embargo, hubo entre los que pertenecían a estas escuelas algunos sucesores que cambiaron los dichos de sus maestros predecesores.

Sé que la Verdad está en aquello que seguían los predecesores piadosos (As-Salaf As-Salih) y que no te engañe la gran cantidad de individuos que no les siguen.

Por lo tanto debemos volver a la creencia pura, a las fuentes de los predecesores piadosos (As-Salaf As-Salih); no debemos hablar de lo que no hablaron, debemos cumplir con la adoración como lo hicieron ellos, y aferrarnos al Libro, la Sunnah, al consenso de los predecesores piadosos y de los sabios y a la Analogía correcta (Al-Qiiyas) en los asuntos cotidianos.

Dijo el Imam An-Nawawi

(que Allah tenga misericordia de él) en el libro "Al-Azkar"⁽⁴⁾: "Sé que la Verdad está en aquello que seguían los predecesores piadosos (As-Salaf As-Salih) y que no te engañe la gran cantidad de individuos que no les siguen. Como dijo Abu 'Alí Al-Fudail ibn 'Iad (que Allah tenga misericordia de él): Sigue el camino de la guía, que no te afecte los pocos caminantes en él. Ten cuidado con los caminos del desvío, que no te engañe la gran cantidad de perdedores que lo siguen".

Este es el único camino que rectificará el estado de esta Comunidad (Ummah).

Dijo el Imam Malik ibn Anas (Allah tenga misericordia de él): "Sólo enderezará a las generaciones posteriores de esta Comunidad (Ummah) lo que enderezó

a la primeras generaciones".

Esto y el bien en esta Comunidad (Ummah) no cesará porque el Mensajero de Allah (la paz y las bendiciones de Allah sean con él) dijo: "Un grupo de mi Comunidad (Ummah) permanecerá en la verdad; no les perjudicarán aquellos que les abandonen y así seguirán hasta que

(4) Pág. (136) libro "Los Funerales" capítulo "De lo que dice el que sigue el funeral".

se cumpla la voluntad de Allah.”⁽⁵⁾.

Dijo el Mensajero de Allah (la paz y las bendiciones de Allah sean con él): “El ejemplo de mi Comunidad (Ummah) es como la lluvia, no se sabe dónde está lo mejor; si en lo primero o en lo último”⁽⁶⁾.

Pedimos a Allah, El Altísimo que nos guíe a la creencia pura, que nos conceda la intención sincera, los modales virtuosos, que nos haga vivir como musulmanes y que nos haga morir aferrados a la legislación de nuestro Profeta Muhammad (la paz y las bendiciones de Allah sean con él).

¡Oh Allah! Haznos morir como musulmanes, júntanos con los virtuosos sin ser deshonrados ni tentados. Perdónanos, a nuestros padres y a los creyentes el Día del Juicio. A Allah pedimos que nos guíe en lo que decimos y hacemos pues Él tiene poder sobre todas las cosas.

(5) Lo relataron Muslim en su Sahih No. (1920) libro “El reino” capítulo “Su dicho (la paz y las bendiciones de Allah sean con él): ‘Quedará un grupo de mi Ummah que se destacará sobre la verdad’. Abu Daud No. (4252) libro “Las tribulaciones” capítulo “Sobre las tribulaciones y sus señales”. At-Tirmidhi No. (2177) y (2230) libro “Las tribulaciones” capítulo “Lo que tres veces pidió el Profeta (la paz y las bendiciones de Allah sean con él) para su Ummah” y capítulo “De los líderes desviadores”. Todos del hadiz de Zauban (Allah esté complacido con él).

Este hadiz tiene muchas narraciones del hadiz de Al-Muguirah ibn Shu’bah, Sa’d ibn Abi Waqqas, Mu’auiah ibn Abi Sufian, ‘Umran ibn Husain, y otros.

(6) Es hadiz correcto (sahih). Lo relataron Ahmad en su Musnad No. (3/130). At-Tirmidhi No. (2873) libro “Los ejemplos” capítulo “El ejemplo de mi Ummah es como la lluvia”. Hadiz de Anas ibn Malik (Allah esté complacido con él). Lo relató también Ahmad en su Musnad No. (4/319) hadiz de ‘Ammar ibn Yasir (Allah esté complacido con él). Es hadiz correcto (sahih) con sus cadenas. At-Tirmidhi lo narró del hadiz de Anas de ‘Ammar ibn Yasir, ‘Abdullah ibn ‘Amru e Ibn ‘Umar.

Nuestra última súplica es: ¡Alabado sea Allah, Señor del Universo!

Por: Sirviente de la Sunnah Profética Abu Mahmud Abdul Qader Al’arna’ut

Tomado de: Resumen del Método de los Predecesores Piadosos

Traducido por: Muhammad Kanafani & Zahra Ibáñez

Fuente: http://d1.islamhouse.com/data/ar/ih_books/single4/ar_Alwajiz_fe_manhaj_Salaf.pdf

Luz del Islam

en

Musulmanas.org

www.musulmanas.org

¿POR QUÉ NO REZAS?

¿Cuáles son las excusas de la gente que no reza?

Primera excusa:

“Yo alhamdulillah no robo, no miento y no creo que el hecho de no rezar sea tan grave. Es mejor ser como yo, que ser como muchas personas que conozco, rezan y al mismo tiempo mienten o salen de noche a lugares pervertidos.”

Allah -Enaltecido sea- dice (interpretación del significado): “Después les sucedió una generación que abandonó la Oración y siguió las pasiones; pero ya encontrarán perdición.” [Sura de Mariam: 59]

Relata Yabir (que Allah esté complacido con él): « Escuché al Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él) decir: “Entre el hombre y la incredulidad (Kufr) o el politeísmo (Shirk) está el abandono de la oración.” (Relatado por Muslim)

Entonces la oración (salat) es lo que nos diferencia de los no-creyentes. Quien da dicha excusa falsa, pretende también ser musulmán pero no realiza el acto que más nos diferencia de los no-musulmanes: ¡la oración! El hecho de no mentir y no robar no es lo que nos diferencia principalmente de las otras religiones, porque hay cristianos que pueden ser mejores que los musulmanes en este punto, por lo que nuestra creencia y nuestra oración son las que nos diferencian en

prioridad. Es cierto que la mentira, el robo, la fornicación son graves pecados, pero el abandono de la oración sigue siendo uno de los peores. No es una actitud honesta, la de condenar un comportamiento mientras que el nuestro es peor. Así que aconsejamos a esa persona ver primero sus pecados antes de ver a los pecados de los demás:

Empieza por tu propia persona, condenando su desvío.

Si deja de desviarse, estás sin duda dotado de razón.

En aquel momento aceptarán tus palabras y un ejemplo serás,

lo que dirás se tendrá en cuenta y tus enseñanzas servirán.

No prohibas un comportamiento que tu mismo sigues

¡Es realmente una vergüenza si haces lo que tu mismo condenas!

Segunda excusa:

“Cometo muchos pecados como para rezar, sería un acto de hipocresía de mi parte

el rezar estando así. Estoy esperando dejar de hacerlos y luego me pondré a ello.”

Allah -Enaltecido sea- dice (interpretación del significado): “Es cierto que el salat impide la indecencia y lo reprochable.” [Sura de la Araña: 29.45]

Y dice -Enaltecido sea- (interpretación del significado): “¡Vosotros que creéis! Buscad ayuda a través de la paciencia y de la Oración (el salat); es cierto que Allah está con los pacientes.” [Sura de la Vaca: 153]

La fuerza para dejar lo que está mal proviene de la oración, la cual ayuda a abandonar todos los vicios. ¡Así pues debe ser realizada antes de deshacerse de los pecados y no al revés!

Dice también -Enaltecido sea- (interpretación del significado):

“Y establece el salat en los dos extremos del día y en las primeras horas de la noche, es cierto que las bondades anulan las maldades. Esto es un recuerdo para los que recapacitan.” [Sura de Hud: 114]

El Mensajero de Allah -que la paz y las bendiciones de Allah sean con él- dijo: ¿Qué pensaríais si hubiera un río

corriendo cerca de la puerta de vuestros hogares, si os bañáis en él cinco veces al día, habría algún rastro de suciedad en vosotros?’. Y la gente respondió: ‘No, no habría ningún rastro de suciedad o impureza en nosotros’. El Profeta -que la paz y las bendiciones de Allah sean con él- dijo entonces: “Esto es como las cinco oraciones diarias, a través de las cuales Allah, Alabado sea, borra los pecados.” (Relatado por Muslim y Bujari)

“Apuraos y haced buenas obras antes de que llegue o prevalezca la corrupción y la perversión que serán densas y oscuras como la noche bien oscura. El hombre amanece creyente y a la noche se cambiará su religión, pasará a la incredulidad y así sucesivamente vende su religión por lo mundanal.”

Si las oraciones se realizan -entre otros objetivos- para limpiar nuestros pecados, ¿tiene algún sentido esperar hasta dejar de cometerlos antes de empezar a rezar?

¡Esto sería el ejemplo de aquella persona que pretende estar muy sucia para lavarse! Realmente no tiene ningún sentido, más aun cuando el hecho de abandonar la oración es un grave

pecado en sí.

Tercera excusa:

“Soy muy joven, quiero disfrutar un poco de mi juventud pero en todo caso tengo la intención de empezar algún día.”

Allah -Enaltecido sea- dice (interpretación del significado): “Acudid prestos hacia un perdón de vuestro Señor y a un Jardín preparado para los temerosos, cuyo ancho son los cielos y la tierra. [Sura de la Familia de Imran: 133]

De Abu Huraira, que Allah esté complacido con él, del Mensajero de Allah -que la paz y las bendiciones de Allah sean con él- quien dijo:

“Apuraos y haced buenas obras antes de que llegue o prevalezca la corrupción y la perversión que serán densas y oscuras como la noche bien oscura. El hombre

amanece creyente y a la noche se cambiará su religión, pasará a la incredulidad y así sucesivamente vende su religión por lo mundanal.” (Relatado por Muslim)

¿Estás seguro de vivir tanto tiempo tal como te lo imaginas? Y sobre todo, ¿estás seguro de que si disfrutas de tu juventud, empezarás luego a rezar? ¿No crees que te estás engañando dejando

siempre las cosas para mañana? Cada vez que te preguntes dirás: “más adelante, más adelante” sin embargo cuando el Ángel de la Muerte llegue a tu encuentro, ese día será “demasiado tarde”.

¿No sabías que el Islam es una religión que valora las buenas obras realizadas durante la juventud? En efecto, el joven piadoso se encontrará bajo el Trono de Allah el Día de la Resurrección.

Ibn Abbas -que Allah esté complacido con él-, relata que el Mensajero de Allah -que la paz y las bendiciones de Allah sean con él- aconsejó a un hombre con esas palabras: **“Aprovecha cinco antes de cinco: Tu juventud antes de tu vejez, tu salud antes de tu enfermedad, tu riqueza antes de tu pobreza, tu tiempo libre antes de que estés ocupado y tu vida antes de tu muerte”** (Relatado por Hakim).

Cuarta excusa:

“¡Ya es demasiado tarde! He cometido mucho pecados ¡Allah nunca me perdonará!”

Allah -Enaltecido sea- dice (interpretación del significado): “Di: ¡Siervos míos que os habéis excedido en contra de vosotros mismos, no desesperéis de la misericordia de Allah, es verdad que Allah perdona todas las faltas, pues Él es el Perdonador, el Compasivo!” [Sura de Los Grupos: 53]

Según Abu Musa Al Ashari, que Allah esté complacido con él, que el Mensajero de Allah -que la paz y las bendiciones de Allah sean con él- dijo: “Allah, Altísimo sea, extiende Su mano por la noche para que se vuelva a Él quien le desobedece por el día; y extiende Su mano por el día para que se vuelva a Él quien le desobedece por la noche. Así, hasta que salga el sol de poniente”.(Relatado por Muslim)

Si Allah y Su Mensajero -que la paz y las

bendiciones de Allah sean con él- te dicen que no es tarde, ¿cómo llegas a pensar que Allah nunca te perdonará? ¡Cuestionate y vuelve a Allah sin demorar!

Quinta excusa:

“Estoy agobiado de trabajo, sinceramente ahora no tengo tiempo y además no se suele decir: ¿el trabajo es adoración?”

Allah -Enaltecido sea- dice (interpretación del significado): “¡hombres! Temed a vuestro Señor y temed un día en el que ningún padre podrá pagar por su hijo ni ningún recién nacido pagará por su padre; realmente la promesa de Allah es verdadera, que no te seduzca la vida del mundo ni te seduzca, apartándote de Allah, el Seductor. [Sura de Luqman: 33]

Según Abu Huraira, que Allah esté complacido con él, el Mensajero de Allah -que la paz y las bendiciones de Allah sean con él- dijo: **“¡Que perezca el esclavo del dinar, el esclavo del dirham y el esclavo del lujo!”** (Relatado por Bujari)

Supongamos que cada oración se realiza en 5 minutos, los cuales se multiplican por 5 oraciones diarias, al final tenemos un total de 25 minutos por día, o sea un minuto por hora más o menos.

¿Quién de entre nosotros sería tan tacaño como para negarse a dedicar 1 minuto por hora a SU CREADOR!

Y en cuanto a la frase “el trabajo es adoración” que se usa a diestra y siniestra, ella no proviene ni del Corán ni de la Sunnah, y es realmente graciosa. Si el trabajo, que es algo honorable en sí, te tiene tan agobiado hasta impedirte dedicar 5 minutos a tu Creador, entonces es verdad, debes estar en plena adoración: la adoración de Satán, la adoración del dinero pero ciertamente no la de Allah...

“La oración ha sido prescrita a los creyentes para realizarla en horarios determinados.”

El Noble Corán 4:103

Sexta excusa:

“Tengo miedo de empezar a rezar y luego dejarlo ya que me han dicho que si empiezo la oración y luego la dejo es peor que no hacerla del todo.”

Allah -Enaltecido sea- dice (interpretación del significado): “Y el que haya hecho el peso de una brizna de bien, lo verá.” [Sura del Temblor: 7]

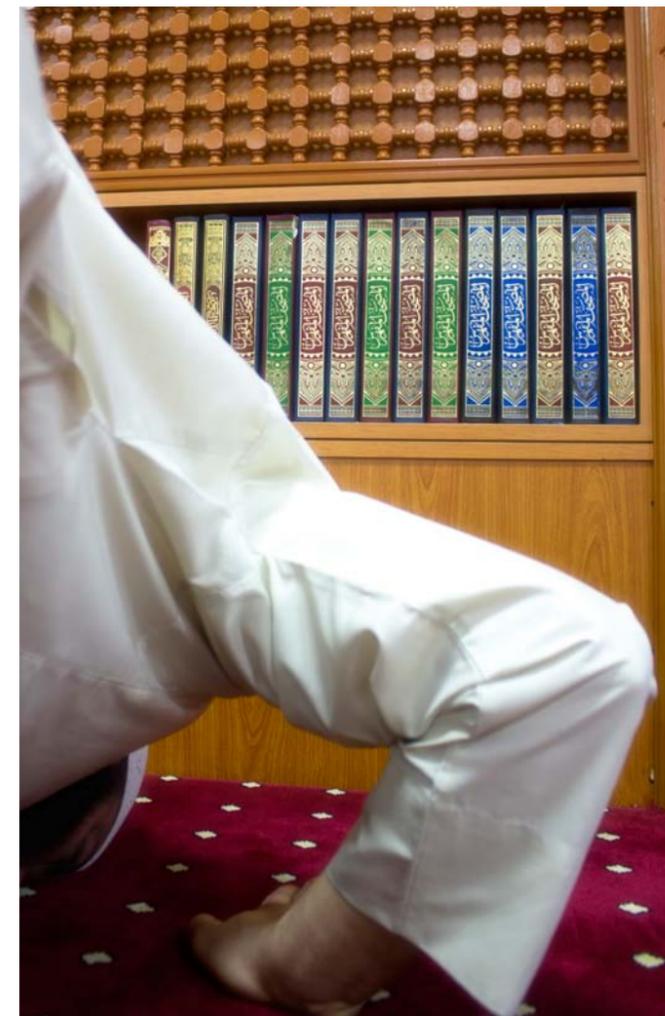
Dijo el Mensajero de Allah -que la paz y las bendiciones de Allah sean con él-: “Protejos pues del *fuego aunque* sea con medio dátil (como caridad).” (Relatado por Bujari y Muslim)

¿Cómo puede aquel que intenta obedecer a Allah y no

lo logra ser igual o peor que quien no intenta nada? ¡Decir esas cosas es una mentira evidente! ¿¿Quién reza un día y luego deja de hacerlo es igual a quien nunca se ha postrado??

¿Qué pasa cuando un bebé empieza a caminar y se cae y vuelve a caerse? ¿Le decimos: deja de intentarlo porque vas a caerte de nuevo? Claro que no ¡LO ANIMAMOS! Es realmente estúpido impedir a su bebé caminar porque tenemos miedo de que vuelva a caer... ¡y es también absurdo el no rezar por temor de abandonar la oración!

Sexta excusa:



“¡La fe está en el corazón!”

Allah -Enaltecido sea- dice (interpretación del significado): “Quien creó la muerte y la vida para probaros y ver cuál de vosotros sería mejor en obras. Y es el Irresistible, el Perdonador.” [Sura de la Soberanía: 2]

Si estamos aquí en este mundo, es para probar nuestra fe. ¿Cómo? Con nuestros actos. Está bien decirle a alguien

“te quiero” pero si tus actos no siguen tus palabras, pronto se dará cuenta que todo es mentira....

Es más correcto decir que la fe es lo que está profundamente arraigado en el corazón y es demostrado con los actos.

Octava excusa:

“Me gustaría rezar pero tengo un problema en las rodillas.”

Allah -Enaltecido sea- dice (interpretación

del significado): "Allah quiere aliviaros, ya que el hombre fue creado débil." [Sura de Las mujeres: 28]

Según Imran Ibn Hussein, que Allah esté complacido con él-, el Mensajero de Allah – que la paz y las bendiciones de Allah sean con él- dijo: "Reza de pie. Si no puedes, hazlo sentado. Y si tampoco puedes sentado, entonces reza acostado sobre un costado." (Relatado por Bujari y Muslim)

¡El Islam es facilidad! Quien está enfermo no ha de sufrir para realizar la oración, porque Allah la facilitó, incluso cuando estamos de viaje, lo cual suele ser agotador y por ello acortamos nuestras oraciones. Cuando no encontramos agua para hacer la ablución, entonces podemos hacerlo con la tierra (ablución seca: tayamum), todo para que no pasemos ninguna dificultad al realizar nuestros actos de adoración.

Se nota claramente que no hay ningún argumento admisible para quien no reza. ¡No os dejéis engañar por las trampas de Satán y sus ilusiones!

Allah -Enaltecido sea- ciertamente es Veraz cuando dice (interpretación del significado): "Ciertamente la trampa del Shaytán es débil." [Sura de Las Mujeres: 76]

Aquellas personas que no rezan han de preguntarse: ¿los demás son mejores que yo? ¿Son más inteligentes que yo? ¿Por qué ellos sí, y yo no? ¿Por qué? No hay poder ni fuerza salvo en Allah.

Conclusión:

El Mensajero de Allah –que la paz y las bendiciones de Allah sean con él- dijo: "Por lo primero que se le pedirá cuentas la persona en el Día de la Resurrección será por su oración. Si estuvo completa se le registrará completa, pero si le faltó algo se dirá (a los ángeles):

¡Observen si encuentran algo de sus oraciones voluntarias para completar lo que perdió de sus obligatorias! Y por las demás obras rendirá cuentas de la misma manera." (Relatado por Abu Daud)

¿Qué presentarán aquellas personas que no tienen ni oraciones obligatorias y tampoco voluntarias?

¡¡Reflexionad queridos hermanos y hermanas y empezad a rezar!!

Por: varios autores

Traducido por: Amira Abdelhamid

Fuente: <http://www.islamhouse.com/p/142850>

LUZ DEL ISLAM
EN
GUÍA
ISLÁMICA



Si quieres

formar parte

del equipo de

LUZ DEL ISLAM

colaborando en la traducción de artículos

envíanos tus datos a:

info@luzdelislam.com

ETIQUETA A LA HORA DE COMER Y BEBER

El musulmán considera la comida y la bebida como un medio para lograr un determinado objetivo. Come y bebe para mantener su cuerpo saludable para poder adorar a Allah Todopoderoso. Son estos mismos actos de adoración los que le ayudarán a acceder al honor y la felicidad de la Otra Vida. No come ni bebe sólo para satisfacer sus deseos, por ende, si no siente hambre no comerá y si no tiene sed, no beberá.

En consecuencia, el musulmán debe adherirse a los modales de la bebida y la comida que la Shariah ha establecido. Esto incluye:

Modales antes de comer

1. El musulmán debe esforzarse en preparar una comida y bebida pura usando las fuentes permitidas y puras, libres de cualquier materia prohibida o dudosa. Allah Todopoderoso dice:

¡Oh, Creyentes! ¡Comed de las cosas buenas que os hemos proveído, y agradeced a Allah, si es que adoráis sólo a Él! (Sura de la Vaca:172)

Los elementos puros son aquellos

permitidos que no son nocivos y están libres de cualquier suciedad.

2. Antes de comer, la intención debe ser de fortalecerse para adorar a Allah (Enaltecido Sea) y recibir la recompensa por comer y beber. Así, un acto permitido se vuelve un acto de adoración recompensado por Allah gracias a la intención.

3. Debe lavar sus manos si no están limpias o tiene dudas de que lo estén.

4. La comida debe ser servida sobre el suelo y no sobre una mesa. Esto le da un carácter más modesto al acto de comer. Dijo Anas -que Allah esté complacido con él-:

“El mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él) no comía en una mesa ni de una escudilla.” (Relatado por Bujari)

5. Para comer, uno debe sentarse en forma modesta, descansando sobre sus rodillas y sentado con la punta de los pies sobre el suelo (con el cuerpo descansando sobre sus pies). Sino, debe poner su pierna derecha erguida y sentarse sobre su pierna izquierda, de la misma forma que el Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él) lo hacía. El profeta de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él) decía:

«No como mientras estoy recostado. En cambio, soy un siervo, como de la misma forma que come un siervo y me siento de la misma forma que se sienta un siervo.” (Relatado por Bujari)

6. Debe estar satisfecho con la comida que se le presenta sin encontrarle defecto alguno. Si le gusta, debe comerla y si no le gusta, debería dejarla. Esto se basa en la afirmación de Abu Hurayrah -que Allah esté complacido con él-:

“El Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él) jamás criticaba la comida. Si a él le gustaba, la comía, y si no le

gustaba, la dejaba.” (Relatado por Bujari y Muslim)

7. Debe comer acompañado, ya sea con un invitado, un familiar, un hijo o una hija o bien un sirviente. Esto se basa en el siguiente Hadith:

“Coma su comida en familia, ya que encontrará bendición en ella.” (Hadiz correcto según Abu Dawud y At-Tirmidhi)

Modales durante la comida

La persona debe empezar a comer diciendo: Bismillaah “En el Nombre de Allah”.

Dijo el Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él):

“Cuando alguno de vosotros coma, debe mencionar el nombre de Allah, alabado sea. Si olvidara mencionar el nombre de Allah al comienzo, que diga: ‘Bismillahi awalahu wa ajirahu (En el Nombre de Allah al principio y al final).’ (Relatado por Abu Dawud)

Debería terminar su comida alabando a Allah, también dijo el Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él):

«Si una persona come cualquier alimento y dice ‘Las alabanzas son para Allah Quien me alimentó y me proveyó sin esfuerzo o poder de mi parte,’ todos sus

pecados anteriores le serán perdonados» (Relatado por At-Tirmidhi)

3. La persona debería comer con tres dedos de su mano derecha, tomando pequeñas porciones y masticarlas bien. Debe escoger la comida que se encuentra cerca de él y no cogerla desde el centro del plato. Dijo el Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él) a Umar Ibn Salamah -que Allah esté complacido con él-:

«¡Oh pequeño! menciona el Nombre de Allah, come con tu mano derecha y coge de lo que se encuentra cerca de ti”. (Relatado por Bujari y Muslim)

El Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él) también dijo:

“Las bendiciones descenden desde el centro de los alimentos. Por lo que coman de los bordes y no desde el medio.”(Relatado por At-Tirmidhi)

4. Los musulmanes deben masticar bien su comida y relamer el plato antes de limpiarlo con una servilleta o lavararlo con agua. Esto se basa en la afirmación del Profeta (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él):

“Cuando uno de vosotros



come, no debe limpiarse los dedos hasta que sean relamidos” (Relatado por Bujari y Muslim)

Yabir –que Allah esté complacido con él- afirmó que el Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él) ordenó que los dedos y platos sean relamidos hasta estar limpios. Dijo también:

“No saben en qué parte de su comida se encuentra su bendición.” (Relatado por Muslim)

5. Si una persona deja caer comida, debe levantarla, limpiarla y comerla. Dijo el Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él):

«Si se le cae un pedazo de comida a alguno de vosotros, deben levantarlo, limpiarlo de cualquier suciedad que tenga y comerlo. No debe abandonarlo al Shaitán» (Relatado por Muslim)

6. Un musulmán no debe soplar sobre comida caliente; en su lugar debe esperar hasta que se enfríe. Tampoco debe soplar en un vaso de agua mientras bebe de él. En su lugar debe respirar tres veces fuera del recipiente. Narró Anas –que Allah esté complacido con él- que el Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él), respiraba

tres veces mientras bebía (Relatado por Bujari y Muslim)

Narró Abu Sa’id –que Allah esté complacido con él- que el Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él) prohibió soplar dentro de una bebida. (Relatado por Bujari y Muslim)

Narró Ibn ‘Abbas –que Allah esté complacido con él- que el Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él) prohibió respirar dentro de un recipiente o soplar en él (Relatado por At-Tirmidhi)

7. El musulmán debe evitar comer hasta llenarse o comer en exceso. Dijo el Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él):

«No hay peor recipiente que el humano pueda llenar como su estómago. Le bastan unos pedazos para mantener su espalda fuerte (sostenerla erguida). Si quiere comer más entonces debe reservar un tercio de su estómago para la comida, otro tercio para la bebida y un tercio más para el aire.» (Relatado por Ahmad)

8. En una reunión familiar, la comida y la bebida debe ser servida en primer lugar a la persona de mayor edad y posteriormente, a los que están a la derecha. Dijo el

Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él):

«(Empiece con) el mayor, el mayor.»

Esto significa que se debe empezar con la persona de mayor edad. Ibn ‘Abbas –que Allah esté complacido con él- estaba a su derecha y los ancianos estaba a su izquierda, no obstante, el Profeta (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él) pidió permiso a Ibn ‘Abbas para pasarles bebida a las personas mayores que estaban a su izquierda., por lo que el hecho de que haya pedido permiso a Ibn ‘Abbas –que Allah esté complacido con él- significa que normalmente, tiene prioridad la persona que se encuentra a su derecha. De hecho, en otro Hadiz el Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él) dijo:

“Comienza por la derecha y pásala a la derecha.” (Relatado por Bujari y Muslim)

El Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él) también dijo:

«El que da de beber a las personas debe ser el último de ellas» (Relatado por Ahmad). Esto significa: que sea el último en beber.”

9. Uno no debería empezar

a comer o beber si hay otra persona presente que deba comer antes que él, como pueden ser un anciano o una persona virtuosa. Esto se considera de mala educación. La persona podría ser considerada como glotona. Dijo un poeta una vez,

«Si las manos se estiran hacia la comida, no sea el más rápido de entre ellos, ya que el más glotón es el más rápido.»

10. No debe agobiar a su amigo o compañero diciéndole «come» sino que debería comer lo que necesita sin timidez o aparentando timidez. En este caso, puede enojar a su compañero o invitado y también puede ser una forma de aparentar, lo cual está prohibido.

11. Debe tener compasión hacia la persona con la que come. No debe tratar de comer más que ella. Esto cobra sentido especialmente cuando no hay mucha comida. En este caso, puede estar comiendo el alimento que le corresponde a otro.

12. No debe mirar a sus compañeros mientras comen porque puede hacer que sientan vergüenza por su mirada. Al contrario, debe bajar su mirada hacia la comida que lo rodea. No debe mirarlos hasta el punto de hacerles daño o enojarles, en cuyo

caso estaría cometiendo un pecado.

13. No debe hacer nada que los demás consideren como un comportamiento soez como puede ser agitar sus manos encima del plato, tampoco debe acercar su cabeza sobre la comida de forma que algo pueda caer en los alimentos de alguno de los comensales. A su vez, si muerde un pedazo de pan, no debe poner el resto del pan en la comida. Tampoco debe charlar de cosas indecentes mientras come. Ya que de esta forma, puede lastimar a uno de sus compañeros y está prohibido lastimar a un musulmán.

14. Cuando come con gente pobre, debe darles prioridad sobre sí mismo. Cuando come con sus hermanos y amigos, debe haber una atmósfera de amistad y felicidad. Cuando come con gente de rango y respeto, debe hacerlo con los modales apropiados.

Modales después de comer

1. Uno debe parar de comer antes de estar lleno, de ese modo, seguirá el ejemplo del Mensajero de Allah (que la paz y las bendiciones de Allah sean con él), lo que evitará que sufra de indigestión o de glotonería que impide pensar de forma inteligente.

2. Uno debe relamer su mano

y después limpiarla, aunque lo mejor y más aconsejable es lavarla.

3. Debe levantar cualquier comida que se haya caído al suelo mientras estaba comiendo, tal como fue mencionado anteriormente. Esta es una forma de expresar agradecimiento por la generosidad.

4. Debe limpiar sus dientes y enjuagar su boca para mantenerla limpia. Esto se debe a que usa su boca para recordar Allah Todopoderoso y para hablar con sus hermanos. Además, limpiar la boca mantendrá los dientes sanos.

5. Debe alabar a Allah después de comer o beber. Si ha tomado leche debe decir:

«Oh Allah, bendícenos en aquello que nos has proveído y auméntalo para nosotros” (Relatado por Abu Dawud)

Si rompe el ayuno en casa de alguna gente, debe decir:

“Han desayunado con vosotros los ayunantes y han comido vuestro alimento los piadosos y han orado por vosotros los Ángeles” (Relatado por Abu Dawud)

Por: Abu Bakr Yabir al-Yaza’iri Traducido por: Umm Abdulkarim

Fuente: <http://www.is-laam.net/main/display.php?id=1213&category=126>

MUSULMANAS PERUANAS



Assalam alaikum warahmat Allah wabarokatuh. Estimados lectores, en este nuevo número de Luz del Islam vamos al encuentro de 4 hermanas peruanas que aceptaron compartir con nosotros sus historias de vuelta al Islam. Agradecemos la colaboración de estas hermanas y le pedimos a Allah Enaltecido sea que las bendiga y afirme sus pasos y los nuestros en Su camino, amin.

Luz del Islam: ¿Cómo conociste el Islam?

Aisha H. (Moquegua):

Recuerdo que cuando era pequeña, un día mi padre (quien no sabía mucho del Islam) me habló acerca del Corán diciendo que escuchó decir que era la Última Palabra de Dios y la Correcta. Eso me llamó la atención pero era pequeña y no podía salir a investigar,

ese fue como la primera introducción al Islam. Pasó el tiempo y viví la vida "normal" de una jovencita en un país no musulmán. En las escuelas siempre nos enseñaban a rezar a María, a Jesús (la paz sea con él), pero yo lo hacía en la escuela nada más, pero cuando estaba sola sentía dentro de mi corazón que necesitaba a Dios solamente y solo le pedía a Él. No estudiaba la Biblia pero la leía. Poco a poco empecé a alejarme de Dios porque estaba más preocupada por las amigas, la moda, el novio y así llegué a la universidad con la misma rutina pero cada vez con el corazón vacío; tuve problemas con mi familia por una mala decisión que tome en cuanto a los estudios universitarios que me llevaron a la depresión. Quería buscar una salida, quería irme de casa, pero me di cuenta que esto no era la solución. Empecé a pedir a Dios

que me ayude, que me perdona por haberme alejado de Él, aún estaba en la depresión pero empecé a rezar, empecé a volver a leer la Biblia aunque no la entendía, trataba de hacerlo, y al final siempre pedía a Dios que me guíe a lo correcto y que nunca más "me deje". Estábamos en una ciudad nueva con mi mami por lo que no conocía muchos lugares, no fui a la iglesia para aprender más del Cristianismo pero empecé a ir a las cabinas de Internet y a buscar información allí, encontré información sobre el Cristianismo,

hasta que un día cuando me conecté de nuevo me salió información sobre el Islam, me dije: ¿que es eso? empecé a leer un poco y luego me fui con esa curiosidad a casa: Islam. Al día siguiente fui a Internet de nuevo pero esta vez con ese propósito de saber qué era el Islam. Estuve leyendo y encontré el nombre de Corán, entonces en ese momento recordé lo que me había dicho mi padre! mi curiosidad aumentó más, fui leyendo más y más y me sentía satisfecha, aprendí del Islam, la mujer en el Islam...Cada vez que llegaba a casa, me sentía super bien, al escuchar el Corán en

Youtube (era Surat Maryam) y entender el mensaje sentí



Mapa del Perú

algo realmente especial en mi corazón ! había muchas cosas que no sabía y las estaba descubriendo, en ningún momento mi corazón sintió rechazo sino que lloré, como de darme cuenta del gran error en que estaba ; mi corazón lo aceptó sin dudar, me sentí muy convencida desde ese momento y quería convertirme al Islam. Luego hice mi shahada sola. Empecé a buscar contactos musulmanes del extranjero para que me ayuden, gracias a Dios encontré un hermano bueno y temeroso de Dios que me ayudó muchísimos, me enviaba información del Islam. Luego traté de buscar

si había musulmanes en Perú y alhamdulillah me pusieron en contacto con una hermana de otra ciudad quien a su vez me puso en contacto con un grupo de musulmanes en MI CIUDAD! Somos pocos pero alhamdulillah por todo me ayudaron mucho las hermanitas.

Se estaba acercando el mes de Ramadán en aquel tiempo y unos días antes de Ramadán hice mi shahada. Lloré en ese momento y sentí algo grandiosamente especial, inexplicable y único!!! alhamdulillah alabado sea Allah Señor del Universo.

Sussy Haque (Lima):

Mi primer contacto con el islam fue en el año 1977, cuando la profesora de Historia nos mostró el periódico El Comercio con una foto en primera plana, con muchas personas rezando en la calle y se veía tan ordenadito y todos dirigidos a una misma dirección que me impactó. Después de algunos años empecé a buscar otras religiones que no me llenaron y por Internet busqué acerca del islam y desde un comienzo, a pesar de muchas críticas me atrapó en lo profundo de mi corazón.

Salma Peña de Ait Ouabi (Lima):

Hace 12 años por Internet, un hermano me habló del Islam que sólo conocía por cultura general, y empecé a leer más sobre los derechos de la mujer en el Islam y sobre el matrimonio con 4 esposas, al principio no me parecía para nada bien el tener que compartir mi esposo con 3 mujeres más y el hermano me explicaba cada día más y más sobre el islam y sus normas. Lo que más me gustó fue la FE, la fe sincera que tenía esta religión en Allah Ta'ala. Después de 2 años de estar leyendo y aprendiendo sobre esta nueva religión para mí, acepté el Islam como parte de mí y al fin había encontrado lo que tanto estaba deseando encontrar, esa paz interior, esa Fe enorme e incalculable. Alhamdulillah tengo ahora 10 años como musulmana, aprendiendo cada día algo más sobre esta hermosa religión, poniendo lo mejor de mí para practicarla e Insha Allah muera siendo siempre musulmana.

Hania Hilali (Lima):

Conocí el Islam a través de Internet, gracias a una página que se llama musulmanas.org

Luz del Islam: ¿Qué te llevo a aceptar el Islam como forma de vida?

Aisha H.:

Lo que me llevó a aceptar el Islam como forma de vida son todas las enseñanzas del profeta Muhammad salla Allah alaihi wa salam, encontré mucha concordancia, cosas con sentido basadas en razones, una forma de vida muy ordenada correcta y aferrados Dios sin asociarle nada ni nadie, una forma de adoración pura y sincera, valores y morales muy fuertes, ejemplos muy fuertes del Profeta Muhammad salla Allah alaihi wa salam, encontraba explicación a todo, entendía todo y mi corazón pedía aprender más y estaba satisfecha alhamdulillah.

Sussy Haque:

La convicción de lo que hasta la Biblia dice de no adorar ídolos y que los católicos no lo cumplen, pero en el Islam no hay contradicciones, sabía que iba a ser difícil, pero iba a tratar de hacer lo mejor posible.

Salma Peña de Ait Ouabi:

La FE y ese amor tan grande por Allah Subhana wa Ta'ala, ese amor que se instaló dentro de mi corazón y que es el motor de mi vida.

Hania Hilali:

Siempre he pensado que Dios es uno, y me bastó saber poco para aceptar el Islam.

Luz del Islam: ¿Qué ha cambiado el Islam en tu vida?

Aisha H.:

El islam ha cambiado mi vida del todo, aprendí a ser paciente (aunque todavía debo trabajar en eso y pido a Dios me ayude, amin) aprendí el gran valor que tienen los padres sobre todo la madre y hay una gran enseñanza respecto a eso, el Islam nos enseña que los derechos de los padres incluyen el respeto, el amor y obediencia, esta obediencia es condicional en tanto no contradiga a los mandamientos de Dios. En el islam nos dice llevar consigo el cuidado hacia ambos padre y madre y provisión de los padres ancianos (aquí muchos jóvenes cuando se casan se olvidan de los padres, apenas los visitan algunos hasta los llevan al asilo) mientras en el Islam nos enseña que debemos cuidarlos, ser amables con ellos cuando llegan a la vejez. La humildad y el respeto son obligatorios mientras que la arrogancia e insolencia hacia ellos están prohibidas en el ISLAM. Allah (Dios) dice en el Corán: "Tu Señor ha ordenado que no adoréis sino a Él y que seáis benévolos con vuestros padres. Si uno de ellos o ambos llegan a la vejez, no seáis insolentes con ellos y ni siquiera les digáis: ¡Uf! Y háblales con dulzura y respeto."

(Corán 17:23)

Yo nunca fumé porque mi familia no lo permitía ni beber tampoco, sin embargo cuando era adolescente pues acepté algunas de esas bebidas cocktail en pocas ocasiones. Cuando aprendí que en el Islam estaban prohibidas esas cosas, alhamdulillah no me costó porque no estaba acostumbrada. Ciertamente son cosas que no te benefician más al contrario dañan tu cuerpo y tu salud y eso es lo que está prohibido en el Islam.

Desde que abraza el Islam, siento una gran paz y felicidad en mi corazón, hay dificultades siempre en la vida pero si uno espera pacientemente y confía en Allah entonces esas cosas no nos afectan, eso es lo que se siente cuando estamos aferrados a Dios haciendo súplicas, con la oración la verdadera paz llega en la vida. Confiamos en Allah, en el

Destino sea agradable o no, porque aprendí también gracias al Islam que a veces hay cosas que amamos tanto sin embargo no hay nada bueno en ellas y hay cosas que odiamos pero hay mucho bien en ellas y Dios sabe más, Dios sabe porque pasan las cosas, Allahu Akbar.

Aprendí la importancia de las súplicas ante Allah, en verdad son muchas enseñanzas que nos dejó el Profeta salla Allah alaihi wa salam, un completo modo de vida en sumisión y obediencia a Allah Glorificado y Enaltecido sea, aun me falta mucho por aprender y ruego a Allah que incremente mi conocimiento, amin. Son tantas bendiciones tantos hermosos cambios que sucedieron en mi vida desde que abraza el Islam alhamdulillah que no alcanzaría espacio para escribirla como dice Allah en el Corán:



“Si quieres enumerar las bendiciones de Allah, nunca vas a ser capaz de contarlas”. (14:34)

Sussy Hauque:

Es increíble pero es todo lo contrario a lo que piensan otras personas o religiones o culturas, no me siento sumisa, ni oprimida, me ha hecho dar cuenta de todos los derechos que tenemos como mujeres y el valor y existencia tan profunda que tenemos las mujeres en el Islam, respeto, amor y convicción.

Salma Peña de Ait Ouabi:

Mi creencia y la seguridad, por la certeza que tengo de que hay un Dios Grande y Justo que cuida mis asuntos. Nuestra vida dentro de un país no-islámico no es fácil, día a día tenemos que lidiar con lo que nuestra sociedad nos muestra y debemos ser fuertes para enfrentar y es nuestra confianza en Allah Subhana wa Ta'ala la que nos da esa tranquilidad.

Hania Hilali:

El Islam ha traído paz a mi vida y me ha hecho cambiar muchas cosas, como no meterse en asuntos de tres, no enfurecerse, cosas sencillas...

Luz del Islam: ¿Qué medios utilizas para aprender el Islam?

Aisha H.:

Los medios que utilizo son el Internet, algunos libros que tengo en casa alhamdulillah y ahora estoy recibiendo clases de Islam con el Imam aquí en mi ciudad ¡Alhamdulillah!

Sussy Hauque:

Los medios que utilizo son Internet y los libros.

Salma Peña de Ait Ouabi:

Aprendo el Islam mediante Internet, consultando a nuestro imam de la mezquita de Magdalena en Lima, con libros y las enseñanzas que día a día nuestras hermanas en el Islam nos enseñan.

Hania Hilali:

Aprendo con los libros, Internet, la ayuda de mi esposo y haciendo preguntas al imam de la mezquita

Luz del Islam: ¿Cómo se vive el Islam en tu ciudad/país?

Aisha H.:

Todo es muy hermoso, en mi ciudad aun somos pocos musulmanes pero alhamdulillah por todo, a veces vienen hermanos de otras ciudades aquí de Perú (de Tacna) o de otros países también, aun no tenemos mezquita pero tenemos una musallah. Incha Allah pronto tengamos una mezquita.

Sussy Hauque:

Mi País Perú, es un país con mayoría católica, y los musulmanes no somos muchos, pero tratamos de llevar el Islam de la mejor manera con todas las dificultades que tenemos, como trabajar y que nos permitan usar el Hiyab y ropa islámica, en los colegios donde enseñan a nuestros niños a rezar con los católicos y participar en procesiones, presionando a los niños musulmanes y confundiendo.

Salma Peña de Ait Ouabi:

Nuestra comunidad islámica en Perú aun es pequeña, Alhamdulillah que día a día está creciendo pero el conocimiento que tiene la población de Perú sobre el Islam es muy poca, Alhamdulillah no son muchos los problemas que tenemos que afrontar porque la gente aunque con el poco conocimiento sobre el Islam que tiene acepta, no del todo

pero lo acepta.

Hania Hilali:

Tratamos de vivirlo lo más natural, pero muchas personas son totalmente ignorantes de lo que es el Islam. Juzgan mucho, hablan sin saber, y hacen bromas pesadas con respecto a la vestimenta de la mujer musulmana.

Luz del Islam: ¿Qué les dirías a las personas que están interesadas en el Islam o acaban de aceptarlo en su vida?

Aisha H.:

Primeramente aconsejo a las personas que estén interesadas o no en el Islam liberarse de todo prejuicio, abrir sus corazones a la verdad y no seguir algo solo porque otros también lo siguieron o porque nuestros padres o abuelos o demás personas también lo siguieron. Empecemos a tomar un tiempo para buscar la verdad, para informarnos de fuentes seguras y no juzgar y repetir lo que se oye.

Les pido a ellos con todo respeto y con amor: no sean prejuiciosos a la hora de buscar la verdad o al leer algún texto o alguna página islámica. Le pido a Dios les haga abrir sus corazones para que acepten la verdad y que les muestre el camino recto y los inspire a seguirlo, amin. Sepan que el Corán es la confirmación de lo que ya ha sido revelado a los antiguos profeta y es la corrección de las modificaciones que ha sufrido la Biblia. Sepan que nosotros los musulmanes también creemos en Jesús (la paz sea con él), quien fue un enviado de Dios así como antes de él hubo otros enviados pero no es hijo de Dios, ni tampoco Dios, Dios es Absoluto no ha engendrado ni ha sido engendrado, Dios es Quien crea lo que Él quiere, pero a Él no lo crean!! Para Dios, Jesús (la paz sea con él), es similar a Adam en cuanto a su creación, ambos fueron creados de una manera muy diferente a todos los humanos

pero eso no los hace dioses ni hijos de Dios. Nosotros los musulmanes creemos en todos los mensajeros de Dios, desde Adam, Abraham, Isaac, Ismael, Moisés, las tribus, Jesús y todos los profetas de Allah y el último mensajero y profeta de Allah Muhammad salla Allah alaihi wa salam, el Sello de los profetas, y no hacemos distinción entre ninguno de ellos. Atestiguo que no hay nada ni nadie digno de adoración excepto Allah, sin asociados, y atestiguo que Muhammad es el Mensajero de Allah, la paz y bendiciones de Allah sea con él.

Sussy Hauque:

Les diría que todo proceso o cambio es difícil, nada es fácil, pero la recompensa que obtendremos será hermosa e invaluable. El Islam es amor, generosidad, hermandad.

Salma Peña de Ait Ouabi:

Primero, aceptar en el fondo del corazón a Allah Subhana wa Ta'ala como único Dios y aprender a querer a nuestro amado Profeta Muhammad (Sala Allah alaihi wasalam).

Segundo, aprender y poner en práctica el Islam en nuestra vida, esforzarse lo más que se pueda en aplicar el Islam y sus legislaciones, sin miedo a la familia, a los vecinos y a la sociedad porque Allah Subhana wa Ta'ala nos eligió dentro de este mar de gente a nosotros los musulmanes en países no islámicos y que sepan que no están solos y que en primer lugar tienen a Allah Subhana wa Ta'ala y Su inmensidad para protegernos como musulmanes.

Hania Hilali:

Les diría que el Islam es maravilloso, que nuestro Libro el Sagrado Corán, tiene respuesta a todo, porque son las palabras de Allah subhana ta alaa, y que sin dudas estar en el Islam es venir a la prosperidad.

¿CÓMO SERVIR AL ISLAM?

Quiero servir a mi religión, ¿qué debo hacer?

Alabado sea Allah.

1 - Puedes servir al Islam teniendo una sincera y correcta intención, porque Allah (Alabado y Ensalzado sea) bendice la acción que se realiza sinceramente en Su nombre, por muy pequeña que sea. La devoción sincera, si se convierte en una característica constante en los actos de adoración y obediencia, aunque sean pequeños o simples a la vista de quien las hace, se hacen grandes a los ojos de Allah (Alabado y Ensalzado sea), por lo que Allah (Alabado y Ensalzado sea) le perdonará por los pecados mayores, como se dice en el hadiz sobre el trozo de papel en el que está escrito La ilaha ila Allah.

2 - Puedes servir al Islam conociendo y siguiendo el camino correcto. El Camino Recto es seguir el camino de nuestro Profeta Muhammad (la paz y bendiciones de Allah sean con él) considerando los principios, formas y medios de la da'wah y ser pacientes en su adhesión a la misma, mientras que tratemos a las personas con amabilidad y compasión, porque están sufriendo por la enfermedad del pecado.

3 - Puedes servir al Islam aprovechando al máximo todos los medios y circunstancias disponibles. Esta es una gran bendición, porque todos los medios están permitidos, excepto aquellos que han sido prohibidos por Allah (Alabado y Ensalzado sea). Así que llamemos a la gente a Allah (Alabado y Ensalzado sea) por todos los medios prescritos

en el Islam, y prestando atención a la certeza de la Shari'ah y al comportamiento correcto.

4 - Puedes servir al Islam, dando prioridad a los intereses del Islam sobre sus propios caprichos y deseos. Servir a esta religión significa dar lo más preciado de tu dinero, esfuerzo, tiempo, pensamiento, etc. ¿No has visto a aquellos que aman el deporte?, el fútbol, por ejemplo, dedican sus esfuerzos, tiempo y dinero a su amado deporte. Sin embargo, se espera más de ti que eso.

5 - Puedes servir al Islam siguiendo los pasos de los sabios, predicadores y reformadores, teniendo paciencia como compañero y aguantando el cansancio y el agotamiento. Porque estás haciendo un gran acto de adoración que es la misión de los Profetas y Mensajeros y aquellos que siguen sus pasos.

6 - Puedes servir al Islam evitando la pereza, debilidad y apatía, porque esta religión es la religión de la determinación, ambición y valentía, y su llamada es sólo perjudicada por la pereza o la ignorancia imprudente.

7 - Puedes servir al Islam conectando tu corazón con Allah y recitando muchas súplicas

y oraciones para implorar perdón, y persistiendo en la lectura del Corán. No hay nada que sea más eficaz en la purificación del corazón y el reconfortamiento del alma, y hacerlo activa y energéticamente para que no



llegue a ser cansado o aburrido, recordando mucho a Allah y acercándose a Él mediante la obediencia y haciendo oraciones voluntarias.

8 - Puedes servir al Islam formando vínculos con los expertos que practican lo que predicán, los que son conocidos por ser sinceros y que son de reconocido prestigio en este esfuerzo y apoyando a esta religión. Marchar bajo sus estandartes y seguir su ejemplo es muy bueno y beneficioso.

9 - Puedes servir al Islam mediante la organización de tu tiempo con una planificación diaria, semanal y mensual. Hay acciones que deben realizarse todos los días, otras que se debe hacer cada semana, y otras que se debe hacer cada mes o cada año.

Por ejemplo, debes hacer da'wah con las personas que ves todos los días y con los que ves una vez por semana. Puedes tener una reunión familiar una vez al mes, y puede haber conferencias anuales, o viajes para el Hayy o la 'Umrah una vez al año, y así sucesivamente.

10 - Puedes servir al Islam prestándole un poco de atención y dándole algo de tu tiempo, ideas y dinero, y hacer de él tu principal preocupación. Así que cuando te levantes, sea por el Islam, al caminar sea por el Islam, cuando pienses, sea por el Islam, cuando des, sea por el Islam y cuando te sientes, sea por el Islam.

11 - Puedes servir al Islam apresurándote a contribuir cada vez que encuentres una oportunidad de hacer el bien. No lo dudes o retrases o lo pospongas.

Por: Abd al-Malik al-Qasim

Traducido por: Lubna Hichou Al Luch

Fuente: <http://en.wathakker.net/articles/view.php?id=150>

LOS MODALES DEL MUSULMÁN

EL PUDOR

El Profeta, que la paz y las bendiciones de Allah sean con él, pasó delante de un hombre de los Ansar que estaba desaconsejando a su hermano acerca del pudor, le decía que no tenía que tener vergüenza y le hacía rechazar el pudor, y el Profeta, que la paz y las bendiciones de Allah sean con él, le dijo: “déjalo, el pudor es parte de la fe.” (Hadiz de veracidad consensuada)

¿QUÉ ES EL PUDOR?

El pudor consiste en que “an-nafs” se avergüence de cometer cualquier acto que sea desaconsejable o mal visto, el pudor forma parte de la fe, dice el Profeta, que la paz y las bendiciones de Allah sean con él: “La fe consta de sesenta o setenta y tantos grados, así mismo, el pudor o recato es uno de los grados de la fe.” (Hadiz de veracidad consensuada) Es más, el pudor y la fe son inseparables, tal y como dijo el Profeta, que la paz y las bendiciones de Allah sean con él: “el pudor y la fe van juntos, si desaparece uno de ellos desaparece el otro.” (Relatado por Al Hakim).

El pudor no le impide al musulmán decir la

verdad, buscar el conocimiento, ordenar el bien y desaconsejar lo reprobable. Son situaciones que no requieren pudor, porque el musulmán debería actuar ante semejantes situaciones con educación y sabiduría. En la búsqueda del conocimiento, el musulmán debe preguntar sobre lo que desconoce.

Los compañeros del Profeta, que la paz y las bendiciones de Allah sean con él, le preguntaban sobre el más mínimo de los detalles y él les contestaba sin vergüenza ni pudor.

EL PUDOR DE ALLAH, ELEVADO SEA

De los atributos de Allah, Elevado Sea, encontramos entre otros: El Pudoroso y El que todo lo cubre. Allah, Elevado sea, ama el pudor y protege a Sus siervos, según nos dice el profeta, que la paz y las bendiciones de Allah sean con él: “Allah es pudoroso y protector de sus siervos y aprecia al que goza de pudor y al que es protector de los demás”. (Relatado por Abu Daud y Nasa’i)

EL PUDOR DEL PROFETA, QUE LA PAZ Y LAS BENDICIONES DE ALLAH SEAN CON ÉL:

El Profeta, que la paz y las bendiciones de

Allah sean con él, era una persona muy pudorosa. Sus compañeros eran capaces de darse cuenta de las cosas que le disgustaban solo por los cambios en su cara. Cuando se enteraba que alguien de entre los musulmanes había actuado mal, no le hablaba directamente y tampoco mencionaba lo que hizo delante de los demás, procurando encubrirle. También se alejaba de toda mala acción y no le gustaba hablar en voz alta en los mercados.

LOS DIFERENTES ASPECTOS DEL PUDOR:

El pudor tiene diferentes niveles:

El pudor con Allah: el musulmán actúa con educación y pudor con Su Creador, y es agradecido con Él, Ensalzado sea, por todas las bendiciones que Le ha dado, Le teme, Le magnifica, y si cae en lo indebido lo guarda para él, se aleja del pecado porque sabe que Allah, Elevado sea, le está viendo en todo momento. Dice Allah, Elevado sea, en el sagrado Corán refiriéndose a los que cometen pecado y no tienen pudor de Él: “Se esconden de los hombres, pero no pueden esconderse de Allah” (Sura Las Mujeres:108).

El musulmán pudoroso cuando cae en el pecado, se avergüenza de sí mismo y vuelve enseguida hacía Su Creador pidiéndole perdón. El Profeta, que la paz y las bendiciones de Allah sean con él, dijo: “Tened vergüenza de Allah con la verdadera vergüenza”. Dijimos: “Nosotros tenemos vergüenza de Allah” Dijo: “No es eso. La verdadera vergüenza ante Allah es proteger la cabeza y los pensamientos, el estómago y lo que contiene y reflexionar sobre la muerte y la vejez. Y quien desee el Âjirah, que deje los placeres de este mundo. Quien haga esto, estará teniendo vergüenza de Allah con la vergüenza verdadera”. (Relatado por At-Tirmidhi y Ahmad).

El pudor con el Profeta, que la paz y las bendiciones de Allah sean con él: el musulmán debería tener pudor de su Profeta y por consiguiente seguir su Sunnah, salvaguardando de esta manera todos los aspectos de su religión.

El pudor con la gente: el musulmán es pudoroso en su trato con los demás, cumpliendo con su deber hacía ellos, reconociendo el bien que le hacen, hablándoles con buenas maneras, guardando sus partes íntimas delante de ellos.

El musulmán guarda su mirada de todo lo ilícito, bajándola cuando debe y la mujer musulmana pudorosa guarda su cuerpo cubriéndolo según le indicó Allah, Elevado sea y Su Profeta, que la paz y las bendiciones de Allah sean con él, teniendo el pudor como su lema en esta vida.

Alejarse de las malas palabras y las malas conductas forma parte del pudor del creyente puesto que son características de la gente del infierno. Dijo el profeta, que la paz y las bendiciones de Allah sean con él: “El pudor es parte de la fe, y la fe lleva al Paraíso.” (Relatado por Ahmad)

LAS VIRTUDES DEL PUDOR

El pudor tiene un valor muy importante, ya que es uno de los modales que invita a hacer el bien y a alejarse del mal. El pudor sólo trae el bien, dijo el profeta, que la paz y las bendiciones de Allah sean con él: “El pudor no trae sino bien.”, y en otra ocasión dijo: “El pudor es todo bien”. (Relatado por Muslim). El musulmán adquiere el pudor como una característica vinculada a él para ganarse la complacencia de Allah, Elevado sea.

Por: Ali Ben Nayef Al Shahud
Traducido por: Lamiae Benlmekki
Fuente: islam.aljayyash.net/encyclopedia/book-1-15

MUSULMANAS LA ESPOSA FIEL

Era una esposa paciente, sincera que estuvo al lado de su marido cuando tuvo su terrible experiencia y empeoró su salud. Su enfermedad duró varios años pero ella no mostró disgusto ni enfado, sino era obediente y resistente. La esposa del profeta Ayyub (Job) - la paz sea con él - fue un ejemplo de la paciencia proverbial, fuerte voluntad y dependencia en Allah.

Ayyub - la paz sea con él - era un creyente fiel que se postraba y adoraba a Allah, por lo que Allah le multiplicó su sustento y su dinero: tenía miles de ovejas y camellos, cientos de vacas y asnos, un gran número de toros, varios terrenos, amplios campos fértiles, y un gran número de esclavos a su servicio, que cuidaban de sus propiedades. Ayyub que la paz sea con él- era muy generoso con los pobres y los más necesitados.

Dios quiso probar la paciencia de Ayyub - la paz sea con él - con una terrible experiencia. Al principio perdió su riqueza y se secaron sus terrenos, su siembra se quemó y el ganado murió. Ayyub - la paz sea con él - se refugió en Allah e imploró su

ayuda para tener paciencia, diciendo para si mismo con fe y certeza: Es la gracia de Dios y se la había recuperado, la hemos disfrutado décadas. Gracias a Dios por lo que nos dejó y lo que nos quitó, Alabado sea Dios cuando da y quita, cuando está satisfecho o enojado, cuando beneficia y perjudica, ¡Rey de la Soberanía! Das el Dominio a quien quieras y se lo quitas a quien quieras. Y das poder a quien quieras y humillas a quien quieras.

Ayyub - la paz sea con él - fue afligido por segunda vez cuando murieron sus hijos y también dio las gracias a Dios glorificándole. La tercera aflicción fue la enfermedad con la cual su fe aumentó.

Los años pasan y Ayyub - la paz sea con él - sigue enfermo, muy delgado y sus huesos frágiles, su cuerpo débil y pálido. Empeoró cuando huyeron sus seres queridos y no se quedó nadie a su lado menos su esposa que era una mujer clemente y buena, que no se separó de su marido ni le exigió el divorcio. Nunca se quejó de sus dolores, sino que cuidó de él como pudo. No se enfadaba cuando se quejaba de sus dolores ni mostró miedo por su muerte y le cuidó durante todo su periodo de enfermedad. La esposa creyente permaneció paciente, complacida y trabajó con determinación y fuerza, para darle de comer y estar a su orden, y sufrió de las ofensas de muchas personas.

Aunque el diablo siempre le susurraba, diciéndole: ¿Por qué Dios hace esto a Ayyub, mientras que él no comete ningún pecado? ella intentaba liberarse de sus susurros y pedía a Dios que la ayudara. Permaneció al servicio de su marido durante los siete años de su enfermedad. Incluso una vez le pidió que rezara a Dios para que le curara, pero él le dijo: ¿Cuánto tiempo viví de comodidades? Ella dijo: ochenta años. Él le preguntó: ¿Cuánto en la adversidad? Le respondió: siete años. Él dijo: siento rubor pedirle a Dios sacarme

de esta desgracia si todavía no he pasado en esta lo que he pasado de comodidades. Ayyub - la paz sea con él - juró (cuando se dio cuenta del susurro del diablo a su esposa*) dar a su esposa cien latigazos, si Dios le devuelve la salud, y luego le imploró para que le protegiera del diablo.

Dios Todopoderoso dice: "Y recuerda a Nuestro siervo Ayyub cuando clamó a su Señor: ¡El Shaytán me ha tocado con enfermedad y padecimiento!" [Sura de Sad: 41].

Cuando Dios vio que Ayyub -la paz sea con él- era muy paciente, le curó, y le ordenó que golpeara el suelo con sus pies y así obtendría agua para lavarse, beber y sanarse. Dijo Allah: "Y recuerda a Nuestro siervo Ayyub cuando clamó a su Señor: ¡El Shaytán me ha tocado con enfermedad y padecimiento! Golpea el suelo con tus pies y tendrás agua fresca para lavarte y bebida. Y le concedimos que recuperara a su familia y otro tanto más con ellos, como misericordia procedente de Nos y recuerdo para los que saben reconocer lo esencial." [Sura de Sad: 41-43]

Por misericordia hacia esta esposa paciente y compasiva, Allah inspiró a Ayyub que la paz sea con él- que tomara cien ramas, hiciera un haz y le diera un solo golpe ligero con ellas, aliviándolo de su juramento y a ella del castigo. Dijo Allah: "Toma en tu mano un haz de ramas y golpea con él para que así no perjures*. Es verdad que lo hallamos paciente. ¡Qué excelente siervo! Él se volvía mucho (a su Señor).)" [Sura de Sad: 44]

*Shaytán la tentó haciéndola desesperar y le propuso decirle a su esposo que si se postraba ante él, le libraría de su enfermedad.

Por: Ali Ben Nayef Al Shahud
Traducido por: Sabah Chentouf
Fuente: <http://wiki.arabseyes.com/book-14-8.html>

MUSULMANES QUE MARCARON LA HISTORIA DEL ISLAM

EL IMAM HASAN AL BASRI

Hasan Al Basri

Fue uno de los más renombrados tabi'in (la generación posterior a la muerte del Profeta, que la paz y las bendiciones de Allah sean con él) y una figura destacada en su tiempo. Era un jurista y un erudito. Era una persona devota y piadosa, famoso por su elocuencia, su forma de hablar que inspiraba sabiduría, ascetismo, y profundo conocimiento. Es el tabi'i admirado y el sabio de la gente de Basorah, Abu Sa'id Al Hasan Ibn Abi Al Hasan Ibn Yasaar al Basri, que Allah tenga misericordia de él.

Nacimiento y primeros años

Al Hasan Al Basri, nació en Medina el año 21 de la Hégira (AH) correspondiente al 642 de la era cristiana, durante el califato del líder de los creyentes, 'Umar Ibn al Jattab,

que Allah esté complacido de él. Sus padres eran esclavos. Su padre fue un prisionero de guerra cuando los musulmanes conquistaron Misan, un área entre Basorah y Wasit en Iraq. Abrazó el Islam y se instaló en Medina donde se casó con una esclava llamada Jayyirah, quien fue la sirvienta de Umm Salamah, que Allah esté complacido con ella, esposa del Profeta, que la paz y las bendiciones de Allah sean con él. La madre de los creyentes, Umm Salamah, que Allah esté complacido con ella, liberó a Jayyirah después de dar a luz a su hijo Al Hasan.

Al Hasan pasó sus primeros años con su familia en Wadi al Qura cerca de Medina. Antes que alcanzara los catorce años, se las arregló para memorizar el Glorioso Corán. También aprendió a leer, a escribir y algo de matemáticas. Oyó muchas narraciones de

los Compañeros del Profeta, que la paz y las bendiciones de Allah sean con él, y solía escuchar al líder de los creyentes, 'Uzaman Ibn 'Affan, que Allah esté complacido con él, cuando pronunciaba el sermón del viernes. Al Hasan tenía catorce años en aquel entonces.

El traslado a Basorah y la búsqueda de conocimiento

Cuando tuvo quince años, Al Hasan se trasladó a Basorah, en Iraq en el año 36H/656 AC. Empezó a aprender la jurisprudencia, el hadiz y la lengua árabe de la mano de un gran número de compañeros del Profeta que la paz y las bendiciones de Allah sean con él, quienes vivían en Basorah en aquel tiempo. Su maestro de la recitación del Glorioso Corán era Hattan Ibn 'Abdullaah ar Riqashi, y su maestro para la metodología en dar sermones, discursos religiosos y narración de relatos religiosos era Surayyi' At Tamimi, el poeta.

Al Hasan se interesó por la pronunciación de sermones y la narración de los relatos religiosos, así que tomó un lugar en la mezquita de Basorah para enseñar a la gente.

Muchos narradores tendían a exagerar, por lo que les fue prohibido relatar historias religiosas en la mezquita de Basorah a excepción de Al Hasan quien adoptó una metodología diferente. Solía hablar sobre la vida después de la muerte, el recordar esta última a la gente, el llamar su atención hacia los defectos religiosos o morales que podían tener, y como podrían superarlos, de acuerdo a lo que había aprendido del Libro de Allah, la Sunnah del Profeta que la paz y las bendiciones de Allah sean con él, y los respetados compañeros, que Allah esté complacido con todos ellos.

Sus clases

Al Hasan Al Basri impartía una clase

importante en la mezquita de Basorah donde enseñaba a la gente los hadices del Profeta, que la paz y las bendiciones de Allah sean con él, la jurisprudencia, el Glorioso Corán, el idioma árabe y la retórica. También daba clases especiales en su hogar, para enseñar a la gente el ascetismo y el dar sermones que tocaban el corazón.

Al Hasan fue una de las personas con más conocimiento en jurisprudencia y los actos lícitos e ilícitos. Amaba la religión de Allah y fue un hombre piadoso quien se refrenaba de cometer actos ilegales. Se adhería al camino recto en todos sus asuntos. Llevó la responsabilidad de guiar y aconsejar a la gente para salvar a su sociedad de las desviaciones y las aberraciones que empezaban a prevalecer. Al Hasan Al Basri adoptó la doctrina de los compañeros. Fue el estudiante de ellos y tuvo el placer de acompañarlos y fue influenciado por su metodología.

El juez de Basorah

Al Hasan Al Basri solía frecuentemente aconsejar a los soberanos y gobernantes y nunca temió a nadie excepto a Allah. Era muy conocido sobre todo en los últimos años del reino del califa omeya, Mu'aawiah Ibn Abi Sufyan que Allah esté complacido con él. Al Hasan vivía en Iraq cuando Al Hayay Ibn Yusuf Az- Zaqafi se convirtió en líder y solía criticar severamente sus duras políticas.

Al Basri era un amigo cercano del califa omeya rectamente guiado, 'Umar Ibn Abdul Aziz, que Allah tenga misericordia de él, quien lo amaba mucho y solía consultarlo en algunos asuntos relacionados con la administración del estado islámico. Al Hasan se convirtió en el juez de Basorah en 102H/720AC, y desempeñaba esta función de forma voluntaria.

El carácter del Imam

El Imam Al Hasan Al Basri era un sabio excepcional con un vasto conocimiento. Era elocuente, asceta y piadoso, quien solía ayudar muchos días voluntarios. Cuando recitaba el Glorioso Corán, lloraba hasta que sus lágrimas fluían por sus mejillas, reflejando la profunda influencia del sagrado Libro. También era un valiente combatiente que amaba luchar por la causa de Allah. Cuando Al Muhallab Ibn Abi Sufrah luchaba contra los politeístas, solía ponerlo en la primera línea.

Al Hasan fue muy admirado y apreciado por sus sabios contemporáneos.

Abu Burdah dijo: "Nunca he visto a un hombre quien no acompañó a los compañeros del Profeta, que la paz y las bendiciones de Allah sean con él, pero los parecía tanto como este sabio (aludiendo a Al Hasan)."

Abu Qataadah Al-`Adawi dijo: «Sigan a este sabio, porque nunca he visto a un hombre que tenga opiniones similares a 'Umar Ibn al Jattab, que Allah esté complacido con él, excepto él.»

Abu Qataadah también dijo: «Al Hasan Al Basri fue una de las personas con más conocimiento sobre las cosas lícitas e ilícitas.»

Humayd y Yunus Ibn `Ubayd dijeron: «Nunca hemos visto a un hombre más decente y cortés que Al Hasan Al Basri.»

También dijeron: «Hemos visto muchos juristas, pero ninguno fue más sabio que Al Hasan Al Basri.»

`Awf dijo «nunca he visto a un hombre que sepa más sobre el camino que lleva al Paraíso que Al Hasan.»

Algunos dichos de Al Hasan

Al Hasan Al Basri era un hombre inteligente y elocuente, cuyas palabras eran como perlas.

Por ejemplo, él dijo: "Hijo de Adam, no eres más que unos pocos días. Cuando un día pasa, una parte de ti se ha ido."

También dijo: "Hijo de Adam, nunca complazcas a nadie si esto implica la Ira de Allah. Nunca obedezcas a nadie si esto abarca desobedecer a Allah. Nunca agradezcas a nadie por algo que Allah te ha concedido. Nunca culpes a nadie por algo que Allah no te concedió. Allah creó a la humanidad, y ellos continúan bajo el curso predeterminado para ellos. Quien crea que [el poner] cuidado extra e interés, incrementará sus provisiones, ¡que trate de poner ese cuidado extra e interés en incrementar su tiempo de vida, cambiar su color, o el agrandar el tamaño de sus extremidades y complexion! [NT: es decir que es imposible hacerlo y no se podrá cambiar nada de lo que Allah ya ha decretado]."

También dijo: "Quien de dinero [de forma] inmerecida, Allah lo humillará."

Su muerte

Al Hasan Al Basri murió en Rayab, un jueves por la noche del 110H/728AC. A su funeral acudió un gran número de gente.

Antes de su muerte, pidió que lo siguiente sea escrito en su testamento:

Este es lo que Al Hasan Ibn Abi Al Hasan cree: Testifica que nadie ni nada tiene derecho a ser adorado excepto Allah y que Muhammad es el Mensajero de Allah. Quien crea con sinceridad en esto hasta su muerte, ingresará al Paraíso.

Traducido por: Umm Sakinah Tasnim Urbina al Biruaniyah

Fuente: <http://www.islamweb.net/emainpage/index.php?page=articles&id=136052>

LUZ DEL ISLAM

EN



BISLAMICA

Biblioteca Islámica

www.bislamica.com

¿POR QUÉ ODIAS A MUHAMMAD MIENTRAS QUE ÉL AMA A JESÚS? IV

38. Las buenas nuevas del Mesías (la paz sea con él) se cumplieron con el nacimiento de Muhammad (la paz y las bendiciones de Dios sean con él)

Dijo el Mensajero de Dios (la paz y las bendiciones de Dios sean con él): "Ante Dios soy el Sello de los Profetas, aun cuando Adam estaba siendo formado de barro (antes de que se le insuflara el espíritu). Os contaré como empezó mi profecía: La petición de Abraham⁽¹⁾, la buena nueva de Jesús⁽²⁾, y la visión de mi madre que vio una luz salir de ella, en el momento de mi nacimiento, que brillaría hasta los palacios de Sham^{(3)''(4)}.

39. El monje cristiano Bahira ve los signos de profecía en el rostro de Muhammad (la paz y las bendiciones de Dios sean con él) y entre sus hombros.

(1) Cuando Abraham dijo: "¡Señor nuestro! Haz surgir de entre ellos [nuestra descendencia] un Mensajero que les recite Tus preceptos y les enseñe el Libro y la sabiduría, y los purifique. En verdad, Tú eres Poderoso, Sabio". [La Vaca (2): 129]

(2) Cuando Jesús dijo: "Y cuando Jesús, hijo de María, dijo: ¡Oh, hijos de Israel! Yo soy el Mensajero de Allah, enviado a vosotros para corroborar la Torá y anunciar a un Mensajero que vendrá después de mí llamado Ahmad [Éste era uno de los nombres del Profeta Muhammad]. Pero cuando se les presentó con las evidencias, dijeron: ¡Esto es pura magia!" [La Fila (61): 6]

(3) Ésta es una región histórica en el Medio Oriente que orilla el mediterráneo. Incluye los estados modernos de Siria, Líbano, Palestina, y Jordania.

(4) "Mishkat Al-Masabih" comentado por Al-Albani no. 5691.

De Abu Bakr ibn Abu Musa de su padre que dijo: "Viajó Abu Talib⁽⁵⁾ a Siria (con fines comerciales) le acompañó el Mensajero de Dios (la paz y las bendiciones de Dios sean con él) cuando aún era un niño, con un grupo de los líderes de Quraish⁽⁶⁾. Se acercaron a donde estaba el monje Bahira y se alojaron en ese lugar. Entonces salió a su encuentro el monje (aunque en sus viajes anteriores solían pasar por ahí, pero él nunca salió a encontrarles ni tomaba atención de ellos), cuando aún desempacaban sus cosas se dirigió hacia ellos hasta llegar al Profeta (la paz y las bendiciones de Dios sean con él) tomó su mano y dijo: 'Este es el más sobresaliente de los humanos (en un relato de Al-Baihaqui: Éste es el Mensajero del Señor de los mundos; que Dios le enviará como misericordia para la humanidad)'. Un jefe de los Quraish dijo: '¿Y cómo sabes esto?' Le contestó: 'Cuando aparecieron en la dirección de 'Aqabah, todas las piedras y árboles se prosternaron, cosa que nunca hacen excepto ante un Profeta. Puedo reconocerlo por el sello de la Profecía que se encuentra debajo de su hombro. Así que regresó a su hogar y les preparó comida, la llevó a ellos y dijo: ¡Traédmelo! (refiriéndose al Profeta), mientras el profeta venía, una nube le cubría para protegerle del sol. Al acercarse al monje, éste dijo: 'Mirad hay una nube que le sigue'. Al llegar a ellos que estaban bajo la sombra de un árbol, se sentó junto a ellos

(5) Abu Talib es el tío del Profeta Muhammad (la paz y las bendiciones de Dios sean con él), era el guardián de él después que murió su madre y abuelo. El Profeta aún tenía 12 años en ese viaje.

(6) La tribu principal de Meca.

y la sombra del árbol se inclinó hacia él. El monje les dijo: '¡Observad la sombra del árbol se inclinó hacia él!'.

Mientras ocurría esto él rogaba a los Quraish que no llevaran al niño a la tierra de los romanos, ya que al verle identificarían sus señales y le matarían. En ese instante se dio vuelta y vio que siete romanos venían, los recibió y preguntó: '¿Por qué venís?' Dijeron: 'Porque hemos escuchado que un profeta vendrá este mes, así que no quedará ningún lado al cual no enviarán un grupo para buscarle, y nosotros estamos encargados de este lugar'. El monje les preguntó: '¿hay algún grupo que le hallará?' Respondieron: 'No, pero nos dijeron que sería por este camino.' Entonces les dijo: '¿Creéis que si hay un asunto que Dios decreta, exista alguien que pueda impedirselo?' Respondieron: 'No'. Así dejaron de buscar y se quedaron con el monje.

Dirigiéndose a los Quraish dijo: '¡Por Dios!, ¿decidme quién es su guardián?' Dijeron: 'Abu Talib', entonces no dejó de insistir sobre no llevarle hasta que desistieron de continuar el viaje con él, así que Abu Bakr envió a Bilal para acompañarle de vuelta y el monje les proveyó de tortillas y aceite.⁽⁷⁾

40. El Espíritu Santo (la paz sea con él) que vino con el Evangelio al Mesías (la paz sea con él), viene a Muhammad (la paz y las bendiciones de Dios sean con él).

De 'Aisha, la madre de los creyente (Dios esté complacido con ella) quien dijo: "La primera manifestación de la Revelación al Mensajero de Dios (la paz y las bendiciones de Dios sean con él) fue la visión verídica en sueños, que notablemente se volvían realidad en todas las ocasiones. Luego comenzó a amar la soledad y solía recluírse en la cueva de Hirá por un determinado número de noches para

(7) Tomado del libro "Sahih Assunna Annabawiya (Lo Correcto de la Tradición Profética" por Al-Albani.

dedicarse a la devoción antes de volver con su familia y buscar nuevamente provisiones para el mismo propósito. Hasta que inesperadamente le llegó la verdad cuando estaba en la cueva. Llegó el ángel y le dijo: "¡Lee!" Respondió: "No sé leer". Contó el Profeta: "Entonces me tomó y abrazó fuertemente, luego me soltó y repitió la orden: "¡Lee!". Le dije: "No sé leer", entonces me tomó nuevamente y por segunda vez me abrazó fuertemente y luego me soltó dejándome exhausto y me dijo: "¡Lee!". Y contesté: "¡No sé leer!", y así fue que me abrazó fuertemente por tercera vez y luego, al soltarme, dijo:

"(Lee en el Nombre de tu Señor, que ha creado (todo lo que existe), ha creado al hombre de un coágulo. Lee. Y tu Señor es el más Generoso.)" [96:1-3]

Luego el Mensajero de Dios (la paz y las bendiciones de Dios sean con él) repitió estas aleyas. Temblaba de miedo. Entonces regresó con Jadiya bint Juailid (Dios esté complacido con ella) y le dijo: "Cúbreme... cúbreme". Ella lo cubrió hasta que se tranquilizó. Al comentarle lo que le había sucedido en la cueva le dijo: 'Temí que algo me ocurriera', Jadiya lo consoló diciendo: "Dios nunca te humillaría. Mantienes los lazos familiares; cargas con las dificultades de los débiles; asistes al pobre y al necesitado, agasajas a tus huéspedes, y te esfuerzas por solucionar los problemas que afligen a la gente".

Partieron entonces a ver un primo de Jadiya llamado Uaraqah Ibn Naufal ibn Asad ibn 'abd Al'uzza, quien había abrazado el Cristianismo en el período pagano, y solía transcribir el Torá en hebreo y había puesto por escrito varias partes del Evangelio en hebreo. Era un sabio anciano y ciego. Jadiya le dijo: "¡Primo mío! Escucha a tu sobrino" Uaraqah le preguntó: "¡Sobrino mío! ¿Qué fue lo que viste?" el Mensajero de Dios (la paz y las bendiciones de Dios sean con él) le contó cuanto le había

pasado. Uaraqah dijo: "Ese es el Namûs (el ángel que desciende con la revelación divina) que Dios envió anteriormente a Moisés. Desearía ser joven y vivir para estar en el momento que tu pueblo te expulse". El Mensajero de Dios (la paz y las bendiciones de Dios sean con él) le preguntó: "¿Acaso ellos me expulsarán?" Uaraqah respondió afirmativamente y le dijo: "Todo aquel que trajo algo similar a lo tuyo fue tratado con hostilidad y si yo alcanzo a estar vivo ese día te brindaré todo mi apoyo" A los pocos días Uaraqah murió y la Revelación se interrumpió".⁽⁸⁾

41. Muhammad (la paz y las bendiciones de Dios sean con él) cuenta que él ama al Mesías (la paz sea con él) y a su religión.

Dijo Dios, Altísimo sea: "Di: Creemos en Allah y en lo que se nos ha revelado, en lo que fue revelado a Abraham, Ismael, Isaac, Jacob y a las doce Tribus, y en lo que Moisés, Jesús y los Profetas han recibido de su Señor. No hacemos distinción entre ninguno de ellos y nos sometemos a Él".⁽⁹⁾

Dijo el Mensajero de Dios (la paz y las bendiciones de Dios sean con él): "Yo soy la persona más cercana a Jesús, hijo de María, en esta vida y en la otra. Los profetas son hermanos en la fe con madres diferentes. Su religión es la misma y no hubo profeta entre nosotros".⁽¹⁰⁾

Un día el Profeta (la paz y las bendiciones de Dios sean con él) recitó el versículo en que Abraham (la paz sea con él) invocaba a Dios: "¡Oh, Señor mío! Por cierto que [Satanás indujo a Tus siervos a su adoración, y] a través de ellos muchos de los hombres se extraviaron. Todo aquel que me siga [en la fe monoteísta] será de los míos..."⁽¹¹⁾

Y en otro versículo Jesús (la paz sea con él)

- (8) Lo relató Al-Bujari.
- (9) [La Familia de 'Imrân (3): 84]
- (10) Lo relató Muslim.
- (11) [Abraham (14): 36]



invoca a Dios: "Si les castigas tienes derecho, pues ellos son Tus siervos, y si les perdonas, Tú eres Poderoso, Sabio".⁽¹²⁾

Luego el Profeta (la paz y las bendiciones de Dios sean con él) levantó y dijo: '¡Oh Dios! Mi Nación, Mi Nación.' Y luego lloró. Y aunque Dios todo lo sabe, dijo: '¡Oh Gabriel! Ve a ver a Muhammad y pregúntale ¿Por qué llora?'; entonces se le acercó Gabriel a Muhammad y le preguntó. Así que, aunque Dios todo lo sabe, le dijo Muhammad a Gabriel lo que había invocado. Luego Dios le dijo: '¡Oh Gabriel! Ve a Muhammad y dile: Te Haremos satisfecho a lo que se refiere de tu Nación y no te maltrataremos'.⁽¹³⁾

Dijo el Mensajero de Dios (la paz y las bendiciones de Dios sean con él): "Los Profetas son cómo hermanos: tiene diferentes madres pero su religión es una sola. Yo soy el

- (12) [La Mesa Servida (5): 118]
- (13) Lo relató Muslim.

más cercano de todas las gentes a Jesús hijo de María, porque no hay otro Profeta entre él y yo. Él volverá a venir, y cuando lo vean lo reconocerán. Él es de estatura media y su color de piel es entre rojo y blanco. Estará usando dos prendas de vestir, y su cabello parecerá estar mojado. Romperá la cruz, matará a los cerdos, abolirá la Yizya⁽¹⁴⁾, invitará a la gente al Islam y destruirá al Anticristo. Luego habrá paz y seguridad sobre la tierra, los leones y los camellos comerán del mismo pasto, tigres con ganado, y lobos con ovejas; los niños podrán jugar con serpientes sin que les hagan daño. Jesús se quedará en la tierra por cuarenta años, luego morirá, y los Musulmanes rezarán por él".⁽¹⁵⁾

- (14) Es el impuesto que se cobra a los hombres adultos no musulmanes que no estuvieran enfermos, ni fueran mayores ni monjes a cambio de su seguridad y de no derramar su sangre.
- (15) Lo mencionó Ibn Kazir en el Libro "Al-Bidayah wan-Nihayah".

Dijo el Mensajero de Dios (la paz y las bendiciones de Dios sean con él): "Quien diga: 'Atestiguo que no hay otra divinidad que Dios, único y sin asociados, y que Muhammad es Su siervo y mensajero, que Jesús es el siervo de Dios e hijo de Su sierva y Su palabra; que Él concedió a María, un espíritu proveniente de Él, y que el Paraíso es real y el Infierno es real, Dios lo ingresará por la puerta que quiera entre las ochos puertas del Paraíso.'"⁽¹⁶⁾

42. Dios, El Altísimo, responde a los que tergiversaron el Evangelio y dijeron que Dios ha tenido un hijo.

Dijo Dios, Ensalzado sea, en Su Libro: "Di [¡Oh, Muhammad!]: Él es Allah, la única divinidad. Allah es el Absoluto [de Quien todos necesitan, y Él no necesita de nadie]. No engendró, ni fue engendrado. No hay nada ni nadie que se asemeje a Él".⁽¹⁷⁾

Y en un Hadiz Qudsi⁽¹⁸⁾ dijo Dios, Altísimo sea: "El hijo de Adán me insulta y no tiene derecho a esto, me desmiente y no tiene derecho a esto. En cuanto a insultarme, es cuando dice: 'Dios tiene un hijo', siendo que yo soy el Uno, el Eterno. No he engendrado ni he sido engendrado y no hay quien se me parezca. En cuanto a desmentirme, es cuando dice: 'No ha de resucitarme como me ha creado', aunque su resucitación es más fácil para mí que su creación".⁽¹⁹⁾

Dijo Dios, el Altísimo: "Son incrédulos quienes dicen: Allah es el Mesías hijo de María. El mismo Mesías dijo: ¡Oh, Hijos de Israel!

- (16) Lo relató Muslim.
- (17) [El Monoteísmo (112): 1-4]
- (18) Hadiz Qudsi: En el cual Dios es quien pone el significado, pero las palabras son del Profeta Muhammad (la paz y las bendiciones de Dios sean con él). Esto los diferencia del Corán, en el que tanto las palabras como el sentido del texto son obra de Dios, El Altísimo.
- (19) Lo relató Al-Bujari.

Adorad a Allah, pues Él es mi Señor y el vuestro. A quien atribuya copartícipes a Allah, Él le vedará el Paraíso y su morada será el Infierno. Los inicuos jamás tendrán auxiliares. Son incrédulos quienes dicen: Allah es parte de una trinidad. No hay más que una sola divinidad. Si no desisten de lo que dicen, un castigo doloroso azotará a quienes [por decir eso] hayan caído en la incredulidad.”⁽²⁰⁾

43. Muhammad (la paz y las bendiciones de Dios sean con él) ordena a los musulmanes creer en el Mesías (la paz sea con él) y en el Evangelio

Dijo Dios, Altísimo sea, en el Noble Corán: “Decid: Creemos en Allah y en lo que nos fue revelado, en lo que reveló a Abraham, a Ismael, Isaac, Jacob y las doce tribus [descendientes de los hijos de Jacob], y lo que reveló a Moisés, Jesús y a los Profetas. No discriminamos entre ellos, y nos sometemos a Él.”⁽²¹⁾

Y dijo también: “Por cierto que te hemos concedido la revelación como lo hicimos con Noé y con los Profetas que le sucedieron. Asimismo revelamos a Abraham, Ismael, Isaac, Jacob, a las doce tribus, Jesús, Job, Jonás, Aarón y Salomón. Y concedimos a David los Salmos.”⁽²²⁾

Dijo El Mensajero de Dios (la paz y las bendiciones de Dios sean con él): “Quien atestigua que no hay otra divinidad que Dios, único y sin asociados, y que Muhammad es Su siervo y mensajero, que Jesús es el siervo de Dios, Su mensajero y Su palabra; que Él concedió a María, un espíritu proveniente de Él, y que el Paraíso es real y el Infierno es real, Dios lo ingresará al Paraíso según sus obras.”⁽²³⁾

44. El encuentro de los amados Muhammad (la paz y las bendiciones de Dios sean con él)

- (20) [La Mesa Servida (5): 72-73]
- (21) [La Vaca (2): 136]
- (22) [Las Mujeres (4): 163]
- (23) Lo relató Al-Bujari.

él) y el Mesías (la paz sea con él)

Dijo El Mensajero de Dios (la paz y las bendiciones de Dios sean con él): “Mientras yo estaba en mi casa entre dormido y despierto, (el ángel Gabriel) me trajo un recipiente de oro lleno de sabiduría y fe, entonces me abrió desde el pecho hasta el estómago, lo lavó con agua de Zamzam, lo llenó de sabiduría y fe. Después me trajo un animal blanco, más pequeño que una mula y más grande que un asno, llamado Al-Buraq.

Luego me llevó al cielo terrenal, cuando llegué preguntaron: ¿Quién es? Dijo: Gabriel. Preguntaron: ¿Quién está contigo? Dijo: Muhammad. Dijeron: ¿Y ya es enviado? Dijo: Sí. Dijeron: Hola, bienvenida su llegada.

Entonces encontré a Adán y le saludé. Me dijo: Hola al buen profeta, hola al buen hijo

Después fui ascendido al segundo cielo, preguntaron: ¿Quién es? Dijo: Gabriel. Preguntaron: ¿Quién está contigo? Dijo: Muhammad. Dijeron: ¿Y ya es enviado? Dijo: Sí. Dijeron: Bienvenida su llegada.

Luego pasamos por donde Jesús y Juan, me dijeron: “Buena bienvenida al buen hermano y al buen profeta...”⁽²⁴⁾

En otra narración, cuando el Profeta (la paz y las bendiciones de Dios sean con él) comentaba a sus compañeros sobre la noche que fue ascendido, decía: “...Después fui ascendido al segundo cielo, preguntaron: ¿Quién es? Dijo: Gabriel. Preguntaron: ¿Quién está contigo? Dijo: Muhammad. Dijeron: ¿Y ya es enviado? Dijo: Sí.

Ahí encontré a Jesús y Juan, que son primos, me dijeron: ‘Estos son Juan y Jesús, salúdales’ Y así lo hice. Y ellos me dijeron: “Buena bienvenida al buen hermano y al buen profeta...”⁽²⁵⁾

- (24) Lo relató Al-Bujari.
- (25) Lo relató Al-Bujari.

Dijo El Mensajero de Dios (la paz y las bendiciones de Dios sean con él): “Monté Al-Buraq detrás de Gabriel (la paz sea con él) y marchamos. Luego nos encontramos con un hombre rezando, el cual preguntó: ‘¡Oh Gabriel! ¿Quién es éste?’ Dijo: ‘Es tu hermano Muhammad (la paz y las bendiciones de Dios sean con él). Así pues me dio la bienvenida y suplicó bendición para mí, y me dijo: ‘Pide (a Tu Señor) la facilidad para tu comunidad’. Pregunté: ‘¡Oh Gabriel! ¿Quién es él?’ Respondió: ‘Es tu hermano Jesús (la paz sea con él)...’”⁽²⁶⁾

45. Muhammad (la paz y las bendiciones de Dios sean con él) declara que el Mesías (la paz sea con él) es su hermano en la religión

Como dijo Dios, Altísimo sea, en su declaración: “Dispusimos para vosotros la misma religión [monoteísta] que le habíamos encomendado a Noé, y que te revelamos a ti [en el Corán] y que le encomendamos a Abraham, Moisés y Jesús, para que seáis firmes en la práctica de la religión, y no os dividáis en ella. Pero a los idólatras les parece difícil aquello a lo que tú les invitas [al monoteísmo]. Allah elige [para que acepte la fe] a quien quiere, y guía hacia Él a quien se arrepiente.”⁽²⁷⁾

Dijo El Mensajero de Dios (la paz y las bendiciones de Dios sean con él): “Yo soy la persona más cercana a Jesús, hijo de María, en esta vida y en la otra. Los profetas son hermanos en la fe con madres diferentes. Su religión es la misma.”⁽²⁸⁾

46. Muhammad (la paz y las bendiciones de Dios sean con él) llama a los musulmanes a no alabarle como los cristianos hicieron con el Mesías (la paz sea con él)

- (26) Lo clasificó Al-Wadī'i como correcto en el Sahih Al-Musnad.
- (27) [El Consejo (42): 13]
- (28) Lo relató Al-Bujari.

Como dijo El Mensajero de Dios (la paz y las bendiciones de Dios sean con él): “No me alabéis como los cristianos alabaron a Jesús hijo de María. Porque no soy más que un siervo de Dios y Su Mensajero.”⁽²⁹⁾

Relató Tufail ibn Sajbarah (Dios esté complacido con él), hermano materno de ‘Aisha (Dios esté complacido con ella): “Vi [en sueños] que me dirigía donde un grupo de judíos, y les pregunté: ‘¿Quiénes sois?’ Respondieron: ‘Somos los judíos’ Les dije: ‘Vosotros seríais gente honorable si no dijerais: Uzair es el hijo de Dios’. Me respondieron: ‘Vosotros seríais gente honorable si no dijerais: Lo que quiera Dios y Muhammad’. Luego caminé donde un grupo de cristianos y les pregunté: ‘¿Quiénes sois?’ Respondieron: ‘Somos los cristianos’ Les dije: ‘Vosotros seríais gente honorable si no dijerais: El Mesías es el hijo de Dios’. Ellos me respondieron: ‘Vosotros seríais gente honorable si no dijerais: Lo que quiera Dios y Muhammad’. Cuando desperté se lo relaté a ciertas personas y luego fui donde el Profeta (la paz y las bendiciones de Dios sean con él) y se lo mencioné. Me preguntó: ‘¿Se lo has contado a alguien?’. Dije: ‘Sí’. Comenzó entonces a alabar a Dios, le agradeció y nos dijo: ‘Tufail ha soñado algo, y se lo ha contado a algunos. Vosotros expresáis una frase la cual vacilaba en prohibíroslo [por no recibir la orden de Dios para ello], no digáis: ¡Lo que quiera Dios y Muhammad!’”⁽³⁰⁾

Por: Yusuf Ibn Ibrahim Asayir
Traducido por: Muhammad Kanafani & Zahra Ibáñez

- (29) Lo mencionó Ali ibn Al-Madini en “Tafsir Al-Qur’an”.
- (30) Lo clasificó Al-Wadī'i como correcto en el Sahih Al-Musnad.

Luz
del
Islam



www.luzdelislam.com